

TELEGRAFUL ROMAN.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL:

Pentru Sibiu pe an 7 fl., 6 luni 3 fl. 50 cr., 3 luni 1 fl. 75 cr.
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 3 luni 2 fl.
Pentru strelătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 3 luni 3 fl.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrația tipografiei arhiepiscopale Sibiu, strada Măcelarilor 47.

Corespondențele sunt a se adresa la
Redacția „Telegraful Român”, strada Măcelarilor Nr. 20.
Epistole nefrancate se refuză. — Articulii nepublicați nu se înapoiază.

INSETIUNILE:

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori
15 cr. rândul cu litere garamond — și timbru de 30 cr.
pentru fiecare publicare.

Prenumerări nouă la „Telegraful Român”

care apare de trei ori pe săptămână, deschidem pe trimestrul Octobre-Decembrie al anului 1888, cu prețul cel mai moderat, ce se poate vedea în fruntea foaiei.

Banii de prenumerație se trimit mai cu înlesnire pe lângă asigurările postale (Posta utalvány — Post-Anweisung.) Numele prenumerantului, al comunei, unde se află cu domiciliul, și eventual al postei ultime să fie scrise bine, ca să se poată căsi.

Se atrage atenția on. domni abonați, al căror abonament se sfârsește cu ultima Septembrie 1888, să înnosci abonamentul, pentru că altfel expediția va fi silită să susțină spesele de expediere.

Editura „Telegrafului Român” în Sibiu.

*) O înlesnire foarte mare în expediție se face prin lipirea unei tășii de adresă la abonamentul ultim.

Cuvântarea

de deschidere a congresului național-bisericesc,
rostită de Escoala Sa Înalt Preasăntul Domn
archiepiscop și metropolit Miron Romanul.

*Preasănti Domni Episcopi, Preastimați Domni Deputați
congresuali, Iubiți frați, Iubiți și susținători!*

Intrunirea congresului nostru național-bisericesc, convocat pe ziua de azi, ne dă ocazia nouă de a examina și constata dezvoltarea practică, rezultatele, vitalitatea și eventualele scăderi ale sistemei create acum 20 de ani, în primul congres al nostru național-bisericesc, pentru conducerea și administrarea afacerilor noastre bisericesc, scolare și fundaționale, va să dică pentru guvernarea statului nostru bisericesc.

Sum convins, că Domnile Voastre preastați reprezentanți ai clerului și poporului din întreagă provincia noastră metropolitană, care aveți nu numai experiențe bogate din viața publică și deosebi pe terenul bisericesc, ci aveți totdeauna și înimă pentru conservarea, întărirea și prosperarea bisericii noastre ortodoxe române, — cu tactul și prudența, ce a dovedit o congresul nostru la toate intrunirile sale din trecut, veți sta și astăzi la înălțimea misiunii Domnilor Voastre, și în combinarea măsurilor ulterioare pentru perfecționarea organismului nostru bisericesc, liberi de orice utopia și esagera-

rare, liberi de orice preocupări pentru lucruri, care cad afară de terenul bisericesc, vă veți face seamă cu realitatea, în cea ce privește starea lucrurilor pe terenul nostru bisericesc, greutățile generale ale situației, scăderile și neajunsurile puterilor noastre proprii, la care singure avem a recurge; iar în considerarea acestora și a justelor noastre aspirații nu veți perde din vedere în special acel curent fatal, care se pornește în timpul din urmă cu multă vehemență, și încătuva se mai susține și acum, spre a călcă autoritatea ierarhică în biserică noastră și spre a ne slăbi legăturile spirituale și disciplina, cărora avem să mulțumim, că biserică noastră ortodoxă, acum unicul paladiu și al naționalității noastre, și-a putut salvă existența sa chiar și între impreguiările cu mult mai grele, decât cum sunt cele de azi.

De aceea suntem convins, că deacă noi sub scutul preagrătișului nostru monarh, al Maiestății Sale împărat și rege Francisc Iosif I, pe care Dumnezeu să-l țină la mulți ani fericiti, și sub scutul legilor patriei, vom lucra aici în bună armonie și vom continua să lucrăm tot așa și în afară spre a feri biserică noastră de porniri stricăcioase, spre a ne întări în organismul nostru și spre a dă tot mai mare avânt desvoltării salutare a instituțiunilor și preste tot a vieții noastre bisericesc: noi prin aceasta împlinindu-ne sublima misiune, ce o avem ca biserică, totdeauna vom face celea mai bune servicii culturale și moralității publice, dela care depinde prosperitatea statului și a fiecărei societăți omenesci.

Acetă sunt cuvintele mele, cu care în acest moment solem și la aceasta ocazie notabilă în viața noastră bisericăscă, vă salut din inimă Preasănti Domni Episcopi, Preaibuți frați și și susținători, și cu care după premeașa chemare a Spiritului Sânt, care să ne lumineze și să ne conducă în lucrările noastre, congresul național-bisericesc ordinariu al provinciei noastre metropolitane pentru periodul, în care ne aflăm, il declar de deschis

Sibiu, 3 Octobre.

După o petrecere de câteva zile în capitala monarhiei noastre, împăratul Wilhelm al Germaniei a plecat la Roma, unde l'a așteptat pompă și tot ce poate oferi unui potentat mare. Legăturile, încheiate între poporul german și italian la 1866, trebuiau sigilate prin aceasta întrevadere a monarhilor, care s-au succedat pe tronul Italiei și Germaniei în urma nemuritorilor Victor Emanuel și Wilhelm I.

cesoribus nostris legitimis Transylvaniae Principibus, seu a quavis privata persona Unitorum Poparum usibus destinatos, vel hisce, si tales adsint, vel illis ex quorum liberalitate promanarunt, reddatis.

III-to. Ut religionis vestrae exerciti, cum quiete peragatis; unitis seu sacerdotes, seu Laici sint, ne insultatis aut hos quavis injuria afficiatis, tanto minus seu clam seu palam Unitos ad defectionem sollicitatis, nec missionariis Unionem pacata praedicatoribus impedimentum ullum afferatis; verbo Religioni Unitorum molestiam at Damnum inferre omni modo caveatis.

IV. Ut conventicula aliunde severissime prohibita ne frequentatis.

V. Ut Emissarios extraneos, qui et hactenus mera falsa circumferebant, deinceps non recipiatis, neque fidem eis adhibeatis, sed illico denuncietis vestro Magistratu; Et huic.

VI-to. Omnem respectum et partitionem exhibatis et tanquam fideles, morigeri, pacis amantes Subditii nostri inter vosmet, et cum aliis vivatis et conversemini; ac demum.

VII-to. Ut de Popis vestris praesertim extraeatis, quod nihil adversus jura et Dominatum nostrum supremum, neque contra patriae quietem et bonum publicum molituri sint, fide jubeatis.

Vobis id circa clementer ac serio mandamus ut si tolerantiae indultu et vestrae religionis Episcopo

Ce a fost Italia de aji înainte de 4 și 24 Iunie 1859, înainte de lupta dela Magenta și Solferino, nu trebuie să o spunem pe larg. Trebuie că Napoleon III cu armatele franco-italiene să dea o lovitură Austriei, pentru de a putea răsări din micul Piemont simburile unității italiene, din care apoi căderea dela Sadova a făcut Italia și Germania de aji. Dar Napoleon III aji nu mai e. Franța e în curcată în afacerile ei interne și scoasă din poziția ei de stat mare de odinioară, și nu a trebuit decât un deceniu ca italienii să uite și legăturile de sânge, ce i leagă de francoi, și legăturile de recunoștință, cu cari sunt datori acestui stat, ai cărui fi și au versat la 1859 sângele pentru unitatea Italiei pentru desrobirea poporului italian de sub jugul pașimului, care apăsa greu, foarte greu, asupra acestui popor însetat de civilizație și doritoriu de a și ocupa locul cel ocupa odată în istoria lumii strămoșii lui.

Cavour, admis la pertractările de pace de la Villafranca, ca să prepare terenul pentru proclamarea unității Italiei, urmată la 1861, e succedat de conte Robylandt și în urmă de Crispi, cari nu au să țină cont de un trecut nu tocmai îndepărtat, ci de lucrurile petrecute mai târziu în istoria Italiei, căci numai astfelui ne putem explica notele ministrului italian, către protectora sa de odinioară, care a judecată strămoșa înafară de Germania, înăuntru de monarchi, orleanisti și de specie nouă a boulangerilor, nu poate decât să se mulțumească cu umiliri din partea acelora, pe cari i-a ajutat și ridicat la ceea ce sunt aji. În politică o puțină morală, lucru vechiu, constatat de oamenii diplomației încă de mult, dar că numai atât de recunoscători să fie italienii francoi, aliaților lor naturali, aceasta nici că poate să intre în cadrul principiilor etice. Nu voim de astădată ca în marginile unui articol să schităm legăturile, ce ar trebui să lege pe aceste două popoare, nici nu voim să tragem toate consecințele din procedarea Italiei, dar se poate ca ținuta italienilor să fie odată amară și răzbunată. Acăi ne oprim. Regele Umberto primește aji pe aliatul seu, îl decorează, bea în sănătatea lui și a armatei germane, cu care aliat la 1866 au sdobbit pe vechia Austria și au redobândit Lombardia-Veneția. Nu se mai gândește aji cei ce conduc destinele Italiei la sentimentele, ce vor produce în Austria aceste manifestații, nu se mai cugetă nici la cei din Elsația și Lotaringia, cari gem sub jugul străin, toate se lucră pentru actualitate, trecutul e dat uitării în momente de imbuibare și fericire.

Nu tot așa fericit se simte papa dela Roma în prinsoarea dela Vatican, și visita ce i-a făcut-o im-

FOITĂ.

Documente pentru limbă și istorie.

(Urmare.)

Praesentium proinde Patentium nostrarum virtute Sciatis omnes et singuli subditi Nostru Valachi in Transylvania in Locis specificatis Graeci Ritus in praesens non Uniti, quod licet displicenter feraimus benignissam nostram de vobis inducta tolerantia editam resolutionem optato frustratam esse effecta, attamen in casum verae resipiscentiae non solum ea, quae ad Patentium istarum nostrarum publicationem usque perperam patrata sunt vobis condonemus, sed et Religionis vestrae, nisi sponte ad Unionem redire volueritis tolerantiam indulgeamus imo et vestrae Religionis Episcopum a nobis jam denominatum in spiritualem vestram Directionem in Transylvania expediturae sumus, at non aliter, quam sub sequentibus conditionibus:

I-mo. Ut Ecclesiastis omnes ab unitis possessas et duabus vel tribus novissimis ab hinc annis illis violenter eruptas indilatim restituatis et ab omni in posterum violenta Ecclesiarum occupatione penitus abstineatis.

II-do. Ut fundus Ecclesiasticos vestris sumptibus haud comparatos, sed seu a nobis, aut Ante-

gaudere velitis enumeratas superius conditions incunctanter adimplatis, secus enim facturi, et indulta tolerantia et vestrae Episcopo privamini. Positive enim statuimus, ut benigno huic Mandato nostro praescriptisque superius conditionibus obsequenter parituro ex Vobis majori numero indulta suffragetur tolerantia et hic tantum nominato a Nobis gaudere possit Episcopo; pars autem Vestri minor praeter spem in renitentia perseveratura utroque excludatur beneficio, hoc est, nec tolerantiae indultu, nec Episcopi non Uniti jurisdictione frui valeat. Imo condonamus, indulgemus, mandamus et statuimus, non aliter, quam sub conditionibus praescriptis praesentium Patentium Subscriptione nostra et sigilo munitarum vigore et testimonio mediante. Datum in Civitate nostra Viennae Austriae Die 21-mă Martii Anii 1760.

Maria Theresia.

Gabriel Comes de Bethlen.

Expedivit: Ladislous Krácsovits Cancellista.

Michael Benök.

Nr. 125 Anni 1760.

3849—CE.

(Collect. I. c. de P.)

Decop. Bartolomeiu.

părăt Germaniei pentru papa, este numai un act de curtuasie. Au trecut acele timpuri, când papa cită pe împărați și ii umilia, a trecut și acele timpuri, când papa era privit de o putere mare în concertul Europei, toate au trecut și din puterea de odinioară i-a rămas poziția umilită a unui călugăr, ce singur se privesc de prisonier, singur nu și poate permite a reîntoarce bărem o vizită împăratului Germaniei din motiv, că între papa și poporul italian mare prăpastie este, și poporul adi e suveran, cum e suveran și regele lui — descendental casei Savoya. „Kultur-kampf” provocat de Bismarck în Germania să a potoli și clericalii au trebuit să se mulțumească cu unele concesiuni politice, pentru ca în schimb să ajute la carul purtat de cancelariul Bismarck, menit să călătă drepturile poporului german în favorul militarismului, care apăsa adi pe Germania tot ca și pe alte state din Europa și care mai curând ori mai târziu tot va trebui să facă loc unei ere mai blânde și mai priințioase ca cea de adi.

Puterea papală înfrântă deci în Germania, umilită în Italia liberă și independentă se mai validează în state ca Spania și Portugalia, și unde ea se arată mai puternică de acolo dispare progresul și cu el desvoltarea liberă a popoarelor.

Sub aceste împregiurări este ușor împăratului Wilhelm a petrece în Roma, sub aceste împregiurări putem înțelege entuziasmul, cu care e primit, un suveran protestant de lumea catolică din Italia și sub aceste împregiurări e ușor regelui Umberto de a nu să face scrupuli din visita dela Vatican, căci soarta Italiei este adi în mâna poporului italian și nu în a prizonierului din Vatican. După întâlnirile de suverani mai înainte succeda răsboie, — lumea adi crede, că întâlnirile capetelor incoronate nu poate aduce decât pacea, și ca apostol al păcii s'a invit Wilhelm la curtea din Peterhoff, ca apostol al păcii în Viena și ca apostol al păcii în Roma. Cum se unesce aceasta cu programul panslavistilor și cu cel al revanchei franceze, va dovedi numai viitorul, în ale căruia secrete e greu a pătrunde.

Revista politică.

Presa monarhiei noastre și în special cea din Cislaitania a devenit în timpul din urmă foarte agitată. În capitala monarhiei s'a petrecut un act de mare importanță politică, și care tradează tareținta, ce o urmăresce ministrul president Taffe. Cabinetul contelui Taffe, care în vara trecută împărtise decese anii ai existenții, s'a reformat în mod radical, și pe când o parte a presei ridică laude premierului austriac, carele voiesce să implice toate naționalitățile, presa opositională germană condamnă în termeni cei mai vehemenți întreaga procedură a ministrului Taaffe, care voiesce întărirea și consolidarea naționalităților pe contul națiunii germane. Eată reformă: Ministrul Zimialkowski la cererea proprie a fost absolvat din postul seu și în locul lui s'a denumit locotenitorul Galiciei, contele cav. de Zalewsky; tot astfeliu a demisionat ministrul de justiție Prozak, ear în locul lui s'a numit contele Fr. Schönborn. „N. Fr Presse” în un prim articol, după ce arată programul greșit, cel urmăresce Taaffe, se exprimă astfel: Schimbarea, ce s'a făcut în ministeriu nu e atât de importantă pentru retragerea lui Zimialkowski cât mai vîrtoasă pentru intrarea în ministeriu a lui Schönborn. Acest nume nu însemnează o persoană, ci un program. Acest bărbat a declarat în 1886 către alegători, că trebuie să lucre, ca să se păstreze dreptul de stat istoric al coroanei Boemia. Acest conte a declarat, că statul trebuie să se alieze cu biserică, să recunoască drepturile bisericii și influența ei asupra scoalei, căci aceasta influență este indisponibilă. El a spus, că împodobind coroana Boemiei capul monarhului și recunoscându-se drepturile statului ceh, se va nască o nouă legătură între regat și celelalte țări ale monarhiei. El a luptat continuu contra dualismului și într-o vreme s'a însoțit cu Kossuth pentru combaterea sistemelor de guvernare. Numita foaie reacție pe opoziția germană a face totul pentru a împedea desvoltarea proiectată a lucrurilor.

Abia s'a finit festivitățile sărbătoresc din monarhia noastră în onoarea împăratului german și festivități și mai grandioase l'au întâmpinat în Italia. Entuziasmul italienilor pentru germanii a provocat cea mai bună impresiune în cercurile din Berlin și foile germane nu înțeată a ridică laude viteazului popor italian, care voiesce cu ori ce preț să țină la legăturile de amicite dintre Italia și Germania, și cu aceasta să susție și pacea europeană. Regele Umberto, tostând în onoarea înaltului oaspe, a accentuat, că prezența împăratului este o garanție nouă pentru alianță și pacea europeană; la care împăratul Wilhelm, făcând analogie între istoria Italiei și a Germaniei, constată necesitatea solidarității, carea e scutul păcii. Si în Roma ca și în

capitala monarhiei noastre, s'a conferit decorațiuni. Astfelii regele italic a conferit împăratului cea mai înaltă distincție militară din Italia: Mareea cruce a ordinului militar de „Savoya”; ear ministrul Crispi a fost decorat de însuși împăratul cu ordinul „Vulturul negru.”

Și pe când toate acestea se petrec în centrul Europei, Rusia, care păndesc mereu, își construiesc linii strategice și prinlocurile, pe unde nu sunt de neapărată trebuință și mai ales în timpul din urmă se obseară o mare activitate militară și pregătiri enorme; ear presa ei nu înțeată a comentă călătoriile împăratului la Viena și la Roma, în felul după-cum e dedată a o face.

Congresul național bisericesc.

Raport special.

Sedintă I-ă, finită la 1/13 Octobre a. c.

După terminarea s. liturghii și invocarea Domnului sănt, pe la 12 oare a. m. întrunindu se deputații congresuali în biserică din cetate, într'un număr considerabil, — ca poate nici odată până acum, — la propunerea d-lui deputat V. Babeș, se emite o comisiune de mai mulți membri, care să invite pe Escel. Sa Domnul metropolit și pe S. S. arhierei la ședință. Întrând Escel. Sa în biserică, asociat de ambii Domni episcopi sufragani, a fost întâmpinată cu vîi esclamuri de „Să trăiască,” și ocupând Escel. Sa locul presidial, deschide ședință prin bine precugetata cuvântare, ce o publică în fruntea foiei, ce a fost ascultată cu încordată atenție, ear la locul, unde s'a amintit numele Maiestății Sale, ca semn al omagiu și loialității către Înalțul Tron, congresul a dat expresiune loialității sale prin *scutare*, și entuziaste strigări de „Să trăiască”, ce în semn de aprobare preste tot a celor accentuate au fost repește și la încheierea cuvântării.

Deschidându se ședință, presidiul pentru agențele biroului designeză de notari interiali pe deputații: Trifon Miclea, Nicolau Ivan și Ignatiu Papp din cler; ear dintre mireni pe deputații: Leontin Simonescu, Aurel Suciu, George Feier, Stefan Velovan, Mateiu Voileanu și Dr. Remus Roșca.

Presentând președintele actele electorale intrate dela eparchie și lista deputaților aleși, provoacă pe deputații prezenti, ca la apelul nominal să și prezinte credinționalele la birou. La apelul nominal și prezentează credinționalele în persoană 48 deputați. Au fost de față fără credinționale 5 deputați. Prin presidiu resp. alți deputați și au prezentat credinționalele 21.

În înțelesul regulamentului afacerilor interne se împart actele electorale la trei secțiuni, având deputații din eparchia Aradului a verifică pe deputații din archidiaconat, ear deputații din archidiaconat pe deputații din eparchia Caransebeșului, și în fine cei din eparchia Caransebeșului pe deputații din eparchia Aradului.

Cu acestea ședință se încheie, anunțându-se ședință procsimă pe Duminică la 12 oare a. m. și punându-se la ordinea dilei rapoartele secțiunilor.

Sedintă a II-ă, finită la 2/14 Octobre, a. c.

Ședință se deschide la 12 oare a. m.

Se cetește protocolul ședinții premergătoare și — Se autentică.

Presidiul notifică, că cu posta de astăzi au sosit mai multe credinționale, ce se vor preda comisiunii verificătoare.

La ordinea dilei se pun rapoartele secțiunilor verificătoare.

Deputatul Dr. I. Mihu, ca raportorul secțiunii deputaților din archidiaconat, referează asupra alegătorilor din eparchia Caransebeșului și în numele secțiunii propune spre verificare alegările următorilor deputați:

a) din cler:

Alec. Ioanovici, Trifon Miclea, Paul Miulescu, Filaret Mustă, Dr. George Popovici, Ioan Popovici și Michail Popovici.

b) mireni:

Dr. Emil Babeș, Ioan Bartolomeiu, Coriolan Brădicean, Atanasiu Cimponeriu, Ilie Curescu, Antoniu Mocsnyi, Dr. Ales. Mocsnyi, Simeon Moldovan, Iuliu Novac, Ioan Popovici, Constantin Radulescu, Leontin Simonescu, Martin Țapu, Petru Tisu și Stefan Velovan; ear celelalte acte electorale se vor preda comisiunii verificătoare.

Deputatul I. Bartolomeiu, ca referentul secțiunii deputaților din eparchia Caransebeșului, propune spre verificare alegările următorilor deputați din eparchia Aradului:

a) din cler:

Vasiliu Beleșiu, Petru Chirilescu, George Crețiu, Meletiu Dreghici, Constantin Gurban, Au-

gustin Hamsea, Vasiliu Mangra, Ignatiu Papp și Petru Suciu.

b) mireni:

Vincentiu Babeș, Ioan Beleșiu, Ioan P. Desean, George Dringău, Paul Fație, George Feier, Dr. Iosif Gall, Eugen Mocsnyi, David Nicoară, Ioan Papp, Dr. George Popa, Dionisiu Poyenar, Paul Rotariu, Eméric M. Stănescu, Aurel Suciu și Nicolau Zige; ear celelalte acte electorale dificultate se vor preda comisiunii verificătoare.

Deputatul P. Rotariu, ca referentul secțiunii deputaților din eparchia Aradului, raportând asupra alegătorilor din archidiaconat, propune spre verificare alegările următorilor deputați:

a) din cler:

Zaharia Boiu, Simeon Monda, Ioan Papu, Avram Păcurariu, Ioan Petric, Nicolau Popea și Dr. Ilarion Pușcariu.

b) mireni:

Dr. Daniil P. Barcian, Ambroșiu Bîrsan, Iosif Stefan, Ella Măcellariu, Rubin Pată, Ioan cav. de Pușcariu, Petru Truță, și Mateiu Voilean; ear celelalte acte se vor transpune comisiunii verificătoare.

Constatându-se, că preste tot sunt verificăți 62 deputați, congresul se declară capace a aduce concluzie valide.

Pentru consultare asupra constituirei în mod definitiv a biroului și comisiunii verificătoare se suspinde ședință pe 5 minute, — ear după deschiderea ședinții, se proclamă de notari: N. Ivan, Dr. I. Mihu și Dr. R. Rosca din archidiaconat; I. Papp, P. Fație și G. Feier din eparchia Aradului; T. Micăla, I. Roșu și P. Drăgălină din eparchia Caransebeșului. De notari general se designeză Dr. R. Rosca.

In comisiunea verificătoare tot prin aclamație se aleg: G. Crețiu, Ioan cav. de Pușcariu și I. Bartolomeiu.

Anunțându-se ședință procsimă pe Luni la 10 oare a. m., cu acestea ședință se încheie la 1 1/2 oră d. m.

Psichologia învățământului.

Apercepție.

(Urmașe)

Cu conceperea informațiunilor despre singularitățile obiectelor reali, se încheie procesul psihologic numit al percepției externe. Conținutul conștiinții, câștigat pe această cale, este identic cu aceea ce să numește experiență și care formează baza vieții noastre intelectuale. Aici își are valoarea maximă psihologiei empirice: nihil est in intellectu quod non fuerit prius in sensu; își află explicația cuvintele lui Herbart: „Meine Basis ist so weit wie meine gesammte Erfahrung.”

Din prelucrarea acestui conținut se nasce viața noastră intelectuală teoretică și practică. Începutul acestei prelucrări se oferă de sine și este necesitatea psihologică. Căci datele experienții după conținut nou pot să fie egale, eterogene, ori opuse.

Și așa, deși ele s'a născut din cause diferite, în timpuri diferite și sub împregiurări și pe căi diferite, totuși din cauza unității conștiinții noastre și a simplității sufletului, ele nu pot rămâne isolate, ci intră în raport, în combinații unele cu altele.

Psihologia deosebesce două feluri de combinații, după cum adeca este baza, pe care sunt făcute: combinații asociative sau mecanice, basând pe simultaneitate și pe succesiune; și combinații aperceptive, rezultând din omogenitatea conținutului, urmată ori pe ce cale.

Pentru lângă acest raport, toate conceputele noastre mai au un felu de raport cu egoitatea, ca punctul de convergență pentru toate fenomenele, toate mișările, toate gândurile și toate lucrările noastre. Această convergență se întâmplă în puterea procesului psihologic numit *percepție internă*, care tocmai pentru aceea se îndeplinește în sfera subiectivă a conceputelor și consistă în continuitatea acțiunii din partea unei și aceleiași persoane respect. Egoitate, își află expresiunea în judiciul: Eu am A. (Am conceput, informație despre obiect.)

Nu așa procesul apercepției. Căci acesta se desvoală și îndeplinește în sfera obiectivă a conceputelor, constatănd identitatea ori neidentitatea acelora și îndeplinind combinația aperceptive sau logică a lor. Acest proces își află expresiunea în judiciul: A est X.

Vom defini deci apercepție: Determinația și assimilarea provenită unui conceput din partea altuia sau a unei grupe superioare aceluia, care grupă deține consolidată în conștiință. Precum vedem, o mișcare are aici loc, dar tot deodată și o modificare. Mișcarea provine de acolo, de unde provine și modificarea.

Un conceput voiesce a intra în conștiință, va se dică, a ești din conștiință potențială și eluptându-și gradul de claritate, a intra în conștiință actuală.

În această misiune să a să de pedecă; și piedicile i se pun din partea acelor concepute, care în conștiință au oare care consistentă. Așa aici este o acțiune, carea provoacă o reacție.

Cu cele deja consolidate conceputul nou, din punct de vedere al conținutului, ori este egal, omogen, ori opus. De cum-va este egal, ori omogen, se asimilează necondiționat; de cum-va este opus, atunci în proporție energiei specifice și după paralelogramul puterilor, se paralizează părți proportionate, iar resturile se fusionează. Un exemplu: Un scolariu cunoasce și scie să cânte o melodie a unei cântări, dar greșit, atât din punct de vedere al ritmului cât și al prosodiei. Mai multă osteneală îl va costa pe învățătorul îndreptarea acesteia decât învățarea din nou; deoarece grupa de concepție deja consolidate nu numai că trebuie modificate, ci are să fie assimilate celor nouă. Chiar din aceasta cauza și în viață, înțelegerea este mai anevoie cu oamenii cerbi-coși, ruginiți în oare-care gândiri tradiționali, sau cu oamenii încipuși și susceptibili. Evreii scoși din Egipt, deprinși la robe, cărtesc asupra lui D-Deu și dic lui Moisi: căci nu ne ai lăsat în năcasul nostru și la oalele noastre cu hrană. Oamenii crescă sub aerul iobagiei și astăzi mai laudă acele timpuri față de libertățile actuale.

În procesul apercepției ușor se pot deosebi două elemente: o grupă de concepție consolidate, care efectuează assimilarea, care o vom numi *activă sau apercipientă*; și un conceput nou sau o grupă nouă, care deși nouă din punctul de vedere al afecțiunii sensibili, dar este mai debilă tocmai din cauza nouății. Această debilitate trage după sine o modificare. Si aceea grupă este totdeauna *pasivă* asupra cărei se întâmplă modificarea. Nu este urmare necesară ca totdeauna cele nouă să fie modificate. Aceasta atârnă de la tăria lor.

Sunt casuri în istoria ideilor, în istoria principiilor, a teoriilor etc., când cele vechi și cari se păreau deja consolidate, au fost modificate prin cele noi, și *numai* din cauza tăriei și a perseverenței acestora.

Mult timp a jucat rolul de grupă activă opinia, că soarele se înverte în jurul pământului. A venit un om, a emis părere fundată, că raportul este invers. El a căzut jertfa convingerii sale, care prin tăria sa a modificat pe cea veche și prin aceasta toate cărțile asupra astronomicie. Astăzi după-ce prin cercetările archeologice și culturale s-au făcut descoperirea, că în Orient la cetățile înconjurate cu zid, se află nescari portițe atât de strâmtre în cîmila putea trece numai în genunchi, numite *urechea acului*, numai apare ca un ce imposibil și iperbolic cuvântul esprimat de Isus:

"Mai ușor va trece cămila prin urechia, acului de cum va intra bogatul în împărăția lui D-Deu."

Din toate acestea rezultă cu evidență, cum că procesul apercepției este un felu de *asimilare*. Este acel fenomen și acel proces eminent psihologic, care denotă ori-ce activitate a sufletului, de pe partea desvoltării sale interne. Îmi voiu permite a cita aici cuvintele unui filosof și limbist modern, Steinalt în Berlin. El dice în opul seu: Einleitung in die Psychologie und Sprachwissenschaft § 152: Apperception bezeichnet ganz allgemein die theoretische vorstellende erkennende Thätigkeit der Seele von Seite des inneren Geschehens. Sie ist der Inbegriff der seelischen Procesen auf denen die jedesmalige Erkenntniss beruht... Erkenntniss des Ausseren und seiner selbst, beruht auf Apperception.

(Va urma.)

Convocare.

Toți d-nii învățători ca membri ordinari ai reuniunii învățătoresc rom. gr. or. a districtului Turda-Cluj, precum și O. D. preoți ca directori și caticheti, și alți binevoitori ai înaintării învățămîntului și a culturii poporului român, — prin aceasta se convoacă la adunarea generală, ce se va ține în 14 Octombrie st. v. a. c. la Someșfalău cu următoarea:

Programă.

1. După serviciul divin deschiderea adunării.
2. Alegere de președinte al reuniunii.
3. Constatarea membrilor prezenți și înscrisea rea de membri noi.
4. Raportul comitetului central.
5. Alegerea unei comisiuni scrutinătoare.
6. Desbatere asupra temei impusă de M. Consistoriu: „Observați-său dela introducerea Normativu-scolarui vre-o dispoziție a lui, la a cărei execuție intimpină greutăți, cari nu se pot delătura, și anume cari sunt acele dispoziții? În casul acesta ce modificări ar trebui să se facă la o eventuală revizuire a acestui normativ“?
7. Discuție asupra disertării membrului G. Prigoană inv.: „Folosul și însemnatatea înființării în scoala cu elevii a unei societăți de ajutorare pentru scolarii săraci și pentru a provede cu înlesnire scoala cu rechizitele necesare. — Si cum s-ar putea înțâia și manipula aceea“?
8. Discuție asupra disertării membrului A. Ignă inv.: „Cari sunt cauzele de absențile sunt prea numeroase în scoala, și prin ce s-ar putea delătura scăd inconvenient împedătorii în instrucția popo-rală“?
9. Rapoartele comisiunilor.
10. Statorarea bugetului pe. a. 1889.
11. Propunerii.
12. Statorarea locului pentru adunarea viitoare.

13. Alegerea unei comisiuni pentru verificarea protocolului.

14. Incheere.

Cojocna, în 27 Septembrie, 1888.

La înșarcinarea conferinții, ținută la Apahida în 25 Sept. a. c.

George Prigoană,
notar.

Varietăți.

* (Deschiderea solemnă a congresului nostru național-bisericesc). O parte dintre deputații congresuali încă Vineri cu trenul de după ameașii au sosit, iar cei mai mulți Sâmbăta dimineață.

Servișul d-șesc împreunat cu chemarea săntului Duch de astădată s-a ținut prin Preașanța Sa dl episcop al Aradului Ioan Mețian, asistat de Preacuv. Sa dl archimandrit Dr. Ilarion Pușcariu, Preacuv. Sa dl protosincel Nicanor Frateșiu, P. O. D. D. protopresbiteri: Ioan Petric și Michail Popovici și O. D. proto-diaconii Ignatiu Papp și Sergiu Medean. În decursul s. liturgii s'a chirotonit de presbiter proto-diaconul Sergiu Medean și de diacon candidatul de preot Nicolau Oancea.

Cântările liturgice le-a executat corul seminarial sub conducerea d-lui prof. sem. G. Dima, cu un succes foarte bun, ce — am putea să spun — a încântat mai ales pe deputații din diocesele sufragane, cari n'au mai avut ocazie să aștepte așa corul clericilor nostri.

La servișul d-șesc au luat parte toți deputații prezenți, ce a dat întreg actului un colorit foarte sărbătoresc. După terminarea servișului d-șesc și invocarea Duchului sănt a urmat deschiderea congresului prin Escel. Sa I. P. S. Domn archiepiscop și metropolit Miron Romanul, despre ce raportăm la alt loc.

* (Călătoriile pe mare ale Maj. Sale împărat-țesei-regine Elisabeta.) Din Santa Maura, un port al insulei ionice cu același nume, se anunță, că Maj. Sa a sosit acolo cu iachetul „Miramar“ și apoi cu vaporul „Lucifer“ a continuat călătoria spre golful Arta din marea ionică, ear de acolo cu același vapor cercetează porturile grecescă „Missolunghi“. Un plan anumit pentru călătorii nu există. Se afirmă însă, că Maj. Sa va petrece în Corfu, de unde va întreprinde călătorii pe mare în toate părțile. Conform împăratășirilor din Anglia, Maj. Sa va merge iarna viitoare în Anglia și pe Crăciun va petrece la Bournemouth, locul, care în anul trecut i-a făcut atât de bine-sănătății.

* (Sinod episcopal.) În sinodul episcopal, al metropoliei din Carlovăț, ce se va întruni în luna viitoare la Carlovăț, se va alege și un episcop pentru diecesa Pancraziului.

* (Vînătoarele dela Gurghiu.) În 11 l. c. n. s'au finit vînătoarele dela Gurghiu, fără să fi avut rezultatul dorit. Nici măcar un urs nu s'a pușcat, căci după cum se spune, urșii s'au urcat la munte și unul, doi, cari s'au vîdut de gonaci și au căutat de cale, fără a fi observați de vînători. Cele-lalte jivinii mici și mari încă au scăpat cu viață. În decursul dilelor de vînătoare s'au arangiat petreceri cu jocuri, la cari au luat parte: români săși și unguri. Jocurile românesc s'au făcut cu mare veselie. Asupra principelui de Walles a produs impresiuni deosebit de plăcute aceste petreceri și locurile romantice. Alteța Sa principale moscenitoriu de coroană, Rudolf, dimpreună cu înalții oaspeți au părăsit încă în 11 l. c. Gurghiu într-o urărie insuflătoare ale poporului.

* (Bustul d-lui Cogălnicean). Foile din România aduc scirea, că universitatea din Iași a hotărît a face bustul eruditului bărbat și marelui diplomat M. Cogălnicean, până ce densusul va fi încă în viață.

* (Fooc). Din Berghia de Câmpie, ni se scrie: Marti seara în 27 Septembrie v. o mână răutăcioasă a dat foc edificiilor parochiale, și a ars șura, grașul de vite și alte superedificare precum și o vacă aproape de fătat, un porc și multe recuise economice, și astfel, deși șura și grașul de vite au fost asigurate, parochul nostru Gregoriu Suciu a indurat o pagubă foarte considerabilă.

* (Convenția vamală cu Helveția). Negociările comisiunilor au început pentru cătăvînt. Ambele delegații, după ce au desbătut proiectul la prima ceteră, l-au asternut regimelor dimpreună cu tariful și cu alte documente și așteaptă instrucții nouă pentru a putea continua desbatările.

* (Regele Milan). Regele Sârbiei, Milan, petrece de vîro cîteva zile în Viena. Pe lângă vizitele, ce i-au făcut consulatul sărbesc, și alte nobilătăți vieneze, regele a fost onorat și cu visita Maj. Sale, monarhului nostru, carea dură mai bine o jumătate de oară.

* (Conflictul dela Tyrnau). Stadiul, în care se află afacerea dela Tyrnau se lămuresc mai bine prin declarația, ce o făcut directorul președintelui într-o foie radicală. Ea declararea directorului: Am așteptat până aici ca înaltul regim, care me reclamă de organ al meu, ori Eminența Sa primărie, care dispune asupra mea de facto, să me tragă la răspundere. Până aici însă nu s'a întemplat aceasta și nici nu s'a cerut măcar un protocol autentic în aceasta cestiune.

* (In loc de decorațiuni). Împăratul Germanie cu ocazia petrecerii în Roma a cercetat și pe Papa. Tot odată a oferit papei o tabaciere elegantă.

* (Satisfacție). După cum împărtășește „Pall Mall Gazete“ profesorul german Bergmann are de gând să intenteze proces contra lui Mackenzie pentru vătămare de onoare.

* (Adunarea alegătorilor.) Adunarea dela hotelul „împărat-roman“ a alegătorilor partidei naționale săsescă s'a ținut sub președinția d-lui Dr. Wilhelm Bruckner. Deputaților Kästner și Dr. Oskar Meltzl, cari au fost frenetic aprobăți în vorbirile lor, — după ce Dr. C. Wolff arăta într-o cuvântare, că deputații nu s'au abătut dela program — li se votă multă și incredere. Cu aceasta adunarea se disolvă între entuziasme ovațiuni.

* (O barbă fenomenală.) În închisoarea dela Lille se află un bărbat, ca și care altul cu greu se va mai afla pe față pământului. El e de statută mijlocie, de 1'62 m. de mare, și poartă o barbă lungă de 1'80 metri. Posesorul acestei barbe fenomene, Jules Dumont, e de 43 ani, născut în împregiurimea orașului Lille. El împlinesc acum o pedeapsă de 2 luni, ce i s'a dictat din pricina furtului. În ceea ce priveste barba, se înțelege, că nu o poate purta ca ceilalți oameni, căci s'ar împedea la tot pasul. El o îndoiesc frumos, și o stringe cu ace de păr, apoi să bagă sub roc, ori sub jiletă.

Lista

contribuirilor generale la înființarea fondului general metropolitan în. a. 1880.

(Urmare din Nr. 100.)

XIII. Protopresbiteratul Geoagiului I.

Cu discul: Căienelu de jos 20 cr., Certeșul de sus 50 cr., Fornădie 50 cr., Hondol 1 fl. 84 cr., Măgura 1 fl. 24 cr., Toplița 85 cr. — Suma 5 fl. 13 cr.

Prin colectă dela particulari: Banpotoc 2 fl. 15 cr., Bărsău 2 fl. 4 cr., Boholt 1 fl. 50 cr., Buruiene 1 fl. 59 cr., Căienelu 3 de jos fl. 64 cr., Chișcădaga 65 cr., Chindia 2 fl. 42 cr., Dealul-mare cu filia Gruelaci 3 fl. 23 cr., Fizeș-Barbura 45 cr., Hărău 9 fl. 30 cr., Hondol 6 fl. 43 cr., Măgura 4 fl. 15 cr., Nevoieș 1 fl. 6 cr., Porcurea 2 fl. 30 cr., Șoimoșul-mureșan 2 fl. 32 cr., Suligete 7 fl. 45 cr., Toplița 4 fl. 40 cr., Valișoara 6 fl. — Suma 61 fl. 58 cr.

Din lada bisericiei: Căienelu de jos 50 cr., Certeșul de sus 1 fl., Fornădie 1 fl., Hondol 2 fl., Porcurea 60 cr., — Suma 5 fl. 10 cr.

XIV. Protopresbiterat l Geoagiului II.

Cu discul: Cib 40 cr., Săcărâmb 3 fl. 69 cr. — Suma 4 fl. 09 cr.

Prin colectă dela particulari: Almașul mare joseni 3 fl., Almașul mare suseni 4 fl. 66 cr., Almașul mare Brădet 3 fl., Almașul mic 2 fl. 37 cr., Almașul mijlociu 5 fl. 48 cr., Ardeu 50 cr., Balșa 6 fl. 54 cr., Băcaia 58 cr., Băcăinț 6 fl. 41 cr., Bozeș 1 fl., Bulbuc 2 fl. 12 cr., Ceru Băcăințului 1 fl. 85 cr., Cib 1 fl. 30 cr., Ferdeea 63 cr., Georgiu suseni 1 fl. 56 cr., Glod 7 fl., Homorod joseni 2 fl. 95 cr., Homorod suseni 2 fl. 32 er., Mada 9 fl. 85 cr., Mermezü Văleni 1 fl. 54 cr., Nădășthia 2 fl., Noșag 3 fl. 9 cr., Renghet 5 fl. 75 cr., Săcărâmb 12 fl., Valea-mare 4 fl. 33 cr., Varmaga 8 fl. 50 cr. — Suma 100 fl. 53 cr.

Din lada bisericiei: Almașul mare suseni 50 cr., Almașul mijlociu 1 fl., Arden 2 fl., Săcărâmb 12 fl. — Suma 15 fl. 50 cr.

(Va urma.)

Loterie.

Sâmbătă în 13 Octombrie, 1888.

Timișoara:	22	25	69	48	34
Viena:	40	66	27	75	72

Bursa de Viena și Pesta.

Din 13 Octombrie 1888.

	Viena	B.-pesta.
Renta de aur ung. de 6%	—	—
Renta de aur ung. de 4%	99.50	99.90
Renta ung. de hârtie	90.60	90.55
Renta de aur austriacă	110.—	110.—
I emisiune de oblig. de stat dela drumul de fer oriental ung.	97.50	97.50
Imprumutul drumurilor de fer ung.	147.50	146.50
Serisuri fonciare ale institutului „Albina“	—	101.—
Galbin	5.77	5.73
Napoleon	9.61	9.63
100 marce nemțesci	59.35	59.42
London pe (poliță de trei luni)	121.65	121.80

Nr. 319 [1950] 3—3

CONCURS.

Pentru intregirea vacantei stațiuni invățătorescii la scoala confesională din Pianul de sus, se scrie concurs, cu termin de 15 dile dela prima publicare.

Emolumentele sunt:

Salariu anual 200 fl., plătiți în quartale decursive din cassa bisericei, cortel în edificiul scoalei și doi stângini lemne de foc.

Doritorii, cari voiesc a reflecta la numitul post invățătoresc, să-și înainteze suplicile instruite legalmente subsemnatului oficiu protopresbiteral în terminul preștipit.

Sebeș, în 15 Septembrie, 1888.

In conțelegere cu comitetul parochial.

Ioan Tipeiu,
prot.

Nr. 481. [1951] 3—3

CONCURS.

Pentru ocuparea posturilor invățătorilor la scoalele gr. or. române din comunele mai jos însemnate, se scrie concurs cu termin de 15 dile dela prima publicare.

1. Boian, cu salariu 296 fl. 80 cr. din repartiție, și cuartir în edificiul scoalei.

2. Cerghidul-mare, cu salariu

150 fl.; grădină de legumi și cuartir în edificiul scoalei.

3. Cucerdea română, cu salariu 100 fl. din repartiție.

Doritorii de a competa la unul din acestea posturi au a-și așterne petițiunile conform legilor în vigoare la subsemnatul oficiu protopresbiteral. Oficiul protopresbiteral gr. or. al trac-tului Tîrnavei inferioare.

Cetatea de baltă, 10 Septembre, 1888.

Nicolae Todoran,
protopresbiter.

Nr. 160. [1949] 3—3

CONCURS.

Pentru intregirea stațiunilor invățătorescii dela scoalele confesionale gr. or. mai jos însemnate din protopresbiteralul Turdei, se scrie concurs cu termin de 15 dile dela prima publicare.

1. Vaidasig, cu salariu anual de 150 fl., și cuartir în edificiul scoalei; dacă alesul va fi în stare a purta și oficiul cantonal împreună cu acest post, pentru acest oficiu se va remuneră din partea comunei bisericescii cu 50 fl. și venitele stolare, sau va folosi agrul destinat pentru dotăriunea cantonală.

2. Ruha-Agris, cu salariu

anual de 150 fl. și cuartir în edificiul scoalei.

3. Soporul de câmpie, cu salariu anual de 150 fl.

Doritorii de a ocupa vre una din acestea stațiuni, să-și substea-nă petițiunile lor instruite în sensul legilor din vigoare până la terminul preștipit subsemnatului oficiu per Gyéres în Agârbicia.

Oficiul protopresbiteral gr. or. al trac-tului Turdei.

Agârbicia, 17 Septembrie, 1888.
In conțelegere cu comitetele parochiale respective.

Petru Rosea,
protopresbiter.

ad. Nr. 658.

[1945] 2—3

EDICT.

Sara Dumitru Gliga măritată Blaga din Fofeldea, care de 8 ani a părăsit cu necredință pe legiuțul ei bărbat Pavel Blaga tot din Fofeldea se cătează ca în termin de 6 luni să se prezenteze înaintea subsemnatului for matrimonial, căci la din contră se va decide cauza lor divorțială și în absență ei.

Scaunul protopresbiteral gr. or. al trac-tului Agnita.

Agnita, 1 Septembrie, 1888.

Sabin Piso,
protopresbiter.

Se deschide abonament pe anul 1888

la

„Amicul Familiei“ Diariu beletristic și encyclopedic-literar — cu ilustrații. — Cursul XII. — Apare în 1 și 15 di a lunei în numeri căte de 2—3 coale cu ilustrații frumoase; și publică articluri sociale, poezie, novele, schițe, piese teatrale s. a. — Mai departe tragează cestiuni literare și scientifice cu reflecții vieții practice; apoi petrece cu atenție viața socială a românilor de pretutindene, precum și a celorlalte populații din patria, și străinătate; și prin glume în mare parte ilustrate nisuescă a face căte o oară plăcută familiei strivite de grigile vieții; și peste tot nisuescă a întinde tuturor individilor din familia o petrecere nobilă și instructivă. — Prețul de prenumerație pe anul întreg e 4 fl., pentru România și străinătate 10 franci — lei, platibili și în bilete de bancă ori marce postale.

„Preotul Român“ Diariu bisericesc, scolastic și literar — cu ilustrații. — Cursul XIV. — Apare în broșuri lunare căte de 2½—3½ coale; și publică portretele și biografiile arhiepiscopilor și preoților mai distinși, precum și alte portrete și ilustrații, — mai departe articluri din sfera tuturor științelor teologice și între acestea multime de predice pre Dumineci, sărbători și diverse ocazii, mai ales funebrale, — apoi studii pedagogice-didactice și scientifice-literare; și în urmă tot soiul de amănunte și scrisi cu preferință celor din sfera bisericească, scolastică și literară. — Prețul de prenumerație pe anul întreg e 4 fl. — pentru România 10 franci — lei, platibili și în bilete de bancă ori marce postale.

— Colectanții primește gratis tot al patrulea exemplar. —**— Numeri de probă se trimit gratis ori-cui cere —**

A se adresa la „Cancelaria Negruțiu“ în Gherla — Sz.-Ujvár. — Transilvania.

Tot de aici se mai pot procura și următoarele cărți din editura propriă:

Biblioteca Săteanului Român. Cartea I. II. III. IV. cuprind materii foarte interesante și amuzante. Prețul la toate patru 1 fl. — căte una deosebi 30 cr.

Biblioteca Familiei. Cartea I. cuprinde materii foarte interesante și amuzante. Prețul 30 cr.

Colectă de recepte din economie, industrie, comerț și chimie. Prețul 50 cr. **Economia** pentru scoalele poporale de T. Roșu Ed. II. Prețul 30 cr.

Îndreptar teoretic și practic pentru învățămîntul intuitiv în folosul elevilor normali (preparandiali), a învățătorilor și a altor bărbăți de scoala de V. Gr. Borgován, profesor preparandial. Prețul unui exemplar cu porto francat 1 fl. 80 cr. v. a. În literatura noastră pedagogică abia astăzi vrem op, întogmt după lipsele scoalelor noastre în măsură în care este acesta, pentru aceea îl si recomandăm, mai ales directorilor și învățătorilor ca celor în prima linie interesati.

Spicuire din istoria pedagogiei la noi — la români de D. V. Gr. Borgován. Prețul 15 cr.

Manual de gramatica limbei române pentru scoalele poporale în trei cursuri de Maxim Pop profesor la gimnasiul din Năsăud. — Mar I aprobat prin Ministerul de culte și instrucție publică cu rescriptul de datul 26 Aprilie 1886 Nr. 13193. — Prețul 30 cr.

Gramatica limbei române lucrată pe base sintactice de Ioan Butean, prof. gimn. Un volum de preste 30 coale. Prețul 2 fl.

Manual de stilistică de Ioan F. Negruțiu, profesor. Op aprobat și din partea ministerului de culte și instrucție publică cu rescriptul de datul 16 Decembrie 1885 Nr. 48518. Partea practică foarte bogată a acestui op — cuprindând compoziții de tot soiul de acte obveniente în referințele vieții sociale — se poate întrebuița cu mult folos de către preoți, învățători și alți cărturari români. Prețul 1 fl. 10 cr.

Nu me uită. Colecțione de versuri funebrale, urmate de ierășiuni, epitafe s. a. Prețul 50 cr.

Carte conducătoare la propunerea calculărei în scoala poporala pentru învățători și preparandii. Broș. I. scrisă de Gavril Trif, profesor preparandial. Prețul 80 cr.

Cele mai eftine cărți de rugăciuni:

Mărgăritariul sufletului. Carte bogată de rugăciuni și cântări bisericești foarte frumos ilustrată. Prețul unui exemplar brosurat e 40 cr., legat 50 cr., legat în pânză 60 cr., legat mai fin 60, 80, 90 cr. 1 fl., în legătură de lux 1.50—2.50.

Micul mărgăritariu sufletesc. Cărticică de rugăciuni și cântări bisericești — frumos ilustrată, pentru pruncii scolari de ambe secole. Prețul unui exemplar brosurat e 15 cr., — legat 22 cr., legat în pânză 26 cr.

Cărticică de rugăciuni și cântări pentru pruncii scolari de ambe secole. Cu mai multe icoane frumoase. Prețul unui exemplar e 10 cr.; 50 = 3 fl.; 100 = 5 fl.

Visul Prea sănătei Vergure Maria a Născătoarei de D-jen urmat de mai multe rugăciuni frumoase. Cu icoane frumoase. Prețul unui exemplar spedit franco e 10 cr., 50 exemplare 3 fl., 100 exemplare 5 fl. v. a.

Epistola D. N. Iisus Christos. Prețul unui exemplar spedit și spedit franco e 15 cr.

AVIS.

Cunoștește dentist american **Perl**, plombeur perfectionat în America își va pune serviciile sale în 22 și 23 Octombrie st. n. la dispoziția publicului din loc. Va organiza: Hotel „Neuriehrer.“ [1963] 1—3

Imprumuturi favorabile de bani

primese pe credit personal persoane de sine stătătoare, cari au o locuință anuală corespunzătoare și o remunerăriune regulată sau venită, și anume: maiestrii, neguțătorii, oficiantii, ofițerii, privații, etarii de pământ și a. conform relațiunilor dela **50 fl.** până la **1000 fl.** pe lângă o usoară platire lunată sau trei-lunară cu **6%** interese.

Pe infabulațiunile funduite cu **4½%** și **5%** interese, sau fără amortisajuni. Informațiuni mai deaproape se dau la

G. A. Steiner, Budapest,
Gr. Károlyi-uteza 12.

La informațiunile în serii sunt a se alătura 3 marce postale.